



FEMA 及纽约市人力资源管理局 COVID-19 丧葬援助： 死亡证明申请流程指南

我该如何申请联邦紧急状态管理法案 (Federal Emergency Management Act, FEMA) 下的 COVID-19 丧葬援助或纽约市人力资源管理局 (NYC Human Resource Administration, HRA) 的 COVID-19 丧葬援助计划？

- 如需申请 FEMA 的 COVID-19 丧葬援助计划，请访问：
fema.gov/disasters/coronavirus/economic/funeral-assistance。
- 如需申请 NYC HRA 的 COVID-19 丧葬援助计划，请访问：
www1.nyc.gov/site/hra/help/burial-assistance.page。

哪些人有权申请列明死因的死亡证明？

只有与死者存在以下关系之人士才能申请列明死因的死亡证明：配偶、同居伴侣、父母、子女、兄弟姐妹、（外）祖父母、（外）孙子女、证明书上列出之知情人以及负责处理遗产之人士。

对于在 NYC 去世的人士，我该如何取得列明其死因的死亡证明？

纽约市卫生与心理卫生局（“纽约市卫生局”）为卒于 NYC 五个行政区（Bronx、Brooklyn、Manhattan、Queens 和 Staten Island）内的过世者签发死亡证明，并在医疗机构报告人员死亡且病例已由纽约市卫生局登记后提供死亡证明。

若已安排殡仪馆，则获取死亡证明的最快方式是向安排葬礼的殡仪馆负责人申请。殡仪馆负责人可在过世者死亡后的两年内为您申请死亡证明。您要确保要求他们申请列有死因报告的死亡证明。

如果尚未安排殡仪馆或无法向殡仪馆负责人申请死亡证明，您还可以通过 vitalchek.com 在线申请。请访问纽约市卫生局的[死亡证明页面](#)获取有关申请死亡证明的更多信息。您选择“FEMA Covid-19 Relief”（FEMA COVID-19 救济）作为申请理由时，死因报告将自动包含在您的订单中。

死亡证明如何收费？

每份认证副本收费 15 美元。在线申请死亡证明须另外付费。

我是否会得到死亡纪录的认证副本？

是的。纽约市卫生局将签发死亡证明原件的认证副本。NYC 认证死亡证明包括数项防伪特征，以确保证明的真实性。如果您有权获悉死因（见上文），则还将收到一份列明死因的

“Confidential Medical Report”（保密医学报告）。该文件亦载有死者的姓名以及死亡证明编号，并打印于铜版纸上。

如果死亡证明上没有记载死因，我该如何申请取得死因？

请在申请死亡证明时要求列明死因。

列明死因是否单独收费？

不，列明死因不另外收费。

如果死因写的是“pending”（待定），我该怎么做？

如果死因写的是“pending”（待定），您可在死亡证明原件签发之日起的三个月内更换死亡证明。签发日期标注于死亡证明的最底部。您亦可在线申请载有死因的新死亡证明。与更换死亡证明相比，这能让您更快地收到。

某人死于 COVID-19，但死亡证明上写的死因是自然死亡，这是为什么？

美国疾病控制与预防中心于 2020 年 4 月规定，对于感染 COVID-19 所导致的死亡，其死亡方式几乎都是自然死亡。

如果死因没有显示 COVID-19，我该怎么办？

在 2020 年 1 月 20 日至 5 月 16 日期间发生了与 COVID-19 相关的丧葬费用之申请人，可以提交一份未将死亡归因于 COVID-19 的死亡证明，附带一份由死亡证明上所列的证明官员、验尸官或法医出具的签名声明，将死亡与 COVID-19 关联到一起。书面声明必须说明因果关系或解释，将死亡证明上所列的死因与 COVID-19 病毒联系到一起，并必须与死亡证明一起提交。

如果申请人能够提供充足的理由，证明死亡应该归因于 COVID-19，则申请人也可以联系证明死亡的医疗专业人员或医疗机构，以要求修改死亡证明。如果您是死亡证明中所列的知情人或负责处理遗产之人士，可向纽约市卫生局递交要求修改死因的申请。关于您需要提交之内容的说明可以在[此网页](#)的常见问题解答“**What is the process to correct a death certificate?**”（更正死亡证明的流程是什么？）中找到。

纽约市卫生局或顺应形势发展而调整建议。

7.3.21